



КОЛЯДУЙМО НА РІДНУ ШКОЛУ В СТАРІМ КРАЮ

СТУДІЮЮТЬ ЗАРОБІТНУ ПЛАТНЮ У ФОРДА

А РАЗОМ З НЕЮ І ЖИТТЄВУ СТОПУ РОБІТНИКА. А ПОТІМ ПОРІВНУВАТИМУТЬ ЦЕ З ЖИТТЄВІСЬКОЮ СТОПОЮ РОБІТНИКІВ 17 ЄВРОПЕЙСЬКИХ МІСТ.

НЬО ЙОРК, 13 січня. — З рамені Міжнародного Бюро Праці в Женеві розпочалися вже в Дітроїті у фабрики Форда досади над життєвою стопою американського робітника. Таке подає міжнародна агенція Міжнародного Бюро Праці. Комісія возмє за підставу заробітну платню в сумі \$7 денно й розгляне, що має робітник за ті гроші, як він живе, де й як мешкає і яку може вдержати родину. Потім ті самі студії переведуться у 17 європейських столицях, щоб дізнати, скільки там повинен побирати робітник у тамошньої валюти, щоб міг так жити, як живе американський робітник.

В ЄВРОПІ ІДЕ ДО КРАЩОГО.

РАШІНГТОН, 13 січня. — З департаменту торгової податків звіт про економічні відносини в Європі за 1929 рік з цього виходить, що Європа планіється економічно дуже скоро. Крах на іноземській біржі Європи не пошкодив, а тільки допоміг, бо тепер легше дістати дешеві кредити, які Європа найбільше потребує. Американська валюта є добра, а європейський експорт до Америки зріс за останній рік на 10%. Зріс різноріж і американський експорт, бо Європа має вже чим платити.

БІЛЬШІСТЬ ЗА ПРЕЗИДЕНТА.

КОЛОМБОС (Огайо), 13 січня. — Д-р В. О. Томсон, емеритосаний президент Огайського університету, вислав з нагоди Нового Ріку президентові Гуверові листа з побажаннями успіхів. На те відповів президент, що він знає, що є багато таких, які бажали, щоб він провалився, але подавляюча більшість держить за президентом.

\$12,000,000 В ДАРУНКУ НА УНІВЕРСИТЕТ.

НЬО ГЕЙВЕН, 13 січня. — Будівний студент Єйського університету, Елвара Гарніс, подарував на розбудову Гарвардського університету \$12,000,000. Це тільки одна з багатьох жертв відомого фінансиста. Тепершня жертва буде виста на будову домівок для студентів.

ПІВ БІЛОНА НА ПУБЛІЧНІ БУДОВИ.

ОЛБАНІ, 13 січня. — Говірню Рувелт вислав до Вашингтону звіт, в якому подає, що іноземний стейт виставляє цього року на публічні будови \$500,000,000. З того припадає на Нью Йорк \$244,800,000.

В АРІЗОНІ ЗАМЕРЗАЮТЬ.

ФЕНІКС (Аризона), 13 січня. — На запланованій сьомої дорозі знайшли двох замерзлених людей. Такої студент тут не пам'ятає.

ДОМАГАНЬСЯ ФАКТІВ ЩОДО ПРОГІБІЩІ.

ВАШІНГТОН, 13 січня. — Посол А. Ендрю, республіканець, з Месекетте, не погоджується з сухим звітом Комісії для виконання законів, які не висказує свої думки про прогібіщю. А саме жана прогібіщю покидають ту Комісію до життя. Тому Ендрю ставить питання, щоб Комісія існувала ще два роки та щоб її призначити \$1,000,000 на видатки, на те, щоб вона збирала факти і приїжджала з якимсь пропозиціями, що робити далі з прогібіщю: чи її закінчити в такому виді як є, чи закінчити.

БЕРУТЬСЯ ДО ВІЗНИЧНИХ СТОРОЖІВ.

ОСІНІНГ, 13 січня. — Понад 50 візничних сторожів заявили, що реанімує з служби в Сінг Сінг, коли переїде в легістативний закон про п'ятилітню службу сторожів. На підставі того закон кожний сторож візничний зрештоюється служити п'ять літ у подібний спосіб, як зобов'язується до військової служби. Такого сторожа буде можна перевести кожної хвилини з одної турми до другої.

Щі зміни пороблено в зв'язку з бунтами візників. Вони мають уможливити зближення візників до сторожів. Знову сторожі твердять, що вони не хотять, та що їм неможливо переноситися раз у раз з одного місця на інше.

МЕТОДИСТИ В ОБОРОНІ ПРОГІБІЩІ.

ВАШІНГТОН, 13 січня. — У заїті Ради Тверезості методисти-епіскопальний церква визнається уряд, а населення до безпощадної боротьби з бунтарями проти держави, до яких зачислені всі прихильники прогібіщю.

АМЕРИКА МАЄ НАЙБІЛЬШЕ ДОРІГ.

ВАШІНГТОН, 13 січня. — Департамент торгового податку, що в сьомій нарахунок 7,805,629 миль доріг. З того припадає на З'єднені Держави 3,016,281 миль.

ВІСЬКОВА СИЛА НЬО ЙОРКУ.

ОЛБАНІ, 13 січня. — У військовій силі, пропозиціями керівників Рувелтоту, подано, що війська США Нью Йорку вносилася з дня 31 грудня 1929 року 24,818 осіб, себто була більша від армії 33 існуючих держав. Військова сила Нью Йоркського стейту більша від такої сили 49 світових держав.

ОСТОРОЖНО ЗА РАКОМ.

Д-р Джозеф Блюдгуд, професор університету Джона Гаткінса, подає, що можна би збільшити лічення рака на 60%, колиб повчити старих і дітей, як треба хоронитися перед тою хворобою. Рак настає з різних причин, хоч би і заздрасненія. На чистій шкірі рака не буде. Час від часу треба дати себе оглянути лікареві, а в той спосіб найлегше забезпечити себе перед раком, бо лікар зауважить всякій недомогання, які можуть спричинити ту страшну хворобу.

СТРАШНІ ТІНІ.

Державний пілсекретаріат при міністерстві худоби, птиці й мисливства в Румунії заборонив виставляти на аукціоні в односторонній будівлі аустро-угорської монархії або півночі Росії. Ця заборона дисципліна лише до Семигету, Буковини й Бессарабії.

ЖЕРТВА ВІЙНИ.

Війна і військові береги відійшли недовго одну й іншему плавальному дошку. Виявилось, що ціла залоза утрималася газами, а дошку пригнало до берегів зовсім випадково морська струя. Так щойно по десяти літах море виявило, що сталося з пропащою дошкою.

ЗАДУШИВ МАМУ, ЩОБ ОЖЕНИТИСЯ З ЖИВІВКОЮ.

В одному селі біля Берестечка на Волині живе багатий господар Володимир Семеченко. Наймолодший його син закохався в дочку місцевого шляхтички; навіть після до неї старостів. Жінка старість прийняла, але поставила умову, що перед вінчанням наречений мусить переїхати на Мисеєвську вулицю. Молодий згодився, але мати рішуче спротивилася перемові сина на іншу вулицю. Тоді жасаний син задушив свою матір в сні, а сам поїхав до рабів в сусідню містечку. Коли за кілька днів вернувся, сказав йому нарічені, що родичі їй рішуче віддали її за жидівку-книжника, Лешу-боніку пішов тоді на п'ять го і розказав усе, як було.

СВЯЩЕНИКИ ЗАБОРОНО ІЗДИТИ НА МОТОЦИКЛАХ.

Епископи французької заборонили священникам їздити на мотоциклах з той причини, що їздити на мотоциклах, священників мусить заквітцувати реверенсу, а це осмілює його і понижую повагу священника.

ЗІЗД СОЮЗУ УКРАЇНОК КАНАДИ.

В часі зізду членів Інституту ім. П. Могилі та союзних організацій в Едмонтоні й у Вінніпегу відбулися окремі наради Союзу Українок Канади. В обох місцях було покладено, число делегатів та присутніх пав. У Вінніпегу була делегатка з далекого сходу, як з Форт Віліям, Онтаріо, репрезентувала два місцеві жіночі товариства. На обох зіздах була присутня офіційна репрезентативка від головного уряду Союзу Українок Канади, пані Савелія Степанівна, яка говорила про політичне заспокоєння Союзу, про його дотеперішню діяльність, про значення такої центральної організації для зацікавлення українського життя в Канаді. Крім того були інші промови місцевих пав, як та, що й делегатка. Крім того були обговорення деяких точок відносно дальньої праці Союзу, як і остаточно будуть ухвалені як на зізді в Саскатоуні, Народи на обох зіздах кінчили дуже успішно.

ПОШУКУЄМО 19 УКРАЇНЦІВ З \$100.

ВІДЛІТ 204 У. Н. СОЮЗА В НЬО ЙОРКУ, ПЕРЕСІЛАЮЧИ \$100 НА БУДОВУ ДОМУ УКРАЇНСЬКИХ ІНВАЛІДІВ, ПОДАЄ:

ВСІ НАШІ ЧЛЕНИ НАЛЕЖАЮТЬ ЩЕ І ДО ІНШИХ ОРГАНІЗАЦІЙ. І ВСІ ВОНИ ВЖЕ ЗЛОЖИЛИ КІЛЬКОМА НАВОРОТАМИ ЧИ ТО ЧЕРЕЗ СЕЧОВУ ОРГАНІЗАЦІЮ ЧИ ЧЕРЕЗ ЦЕРКВУ СВОЇ ЛЕПТИ НА БУДОВУ ДОМУ ІНВАЛІДІВ. ТА КРИМ ТОМУ ВІДЛІТ У. Н. СОЮЗА БУВ МІЖ СТОДІЛІВНИМИ ЖЕРТВОДАВЦЯМИ ТА ЩОБ ІМЯ ЙХ ВІДЛІТ БУЛО ВПРИЯТНО НА МАРМУРОВІ ПЛИТІ, ЯКА БУДЕ ВІДЛІТІ В ДОМІ УКРАЇНСЬКИХ ІНВАЛІДІВ У ЛЬВОВІ.

В НАДІІ, ЩО ЧЕПЬКЕ ЗНАЙДЕМО ШЕ ТИХ БРАТУСІВ, 19 СТОДІЛІВНИХ ЖЕРТВОДАВЦІВ, ВИСЛАМО НАШУ ЖЕРТВУ ДО КРАЮ ЧЕЗРІ:

ОУВЕДНАУЕ
P. O. Box 411, Philadelphia, Pa

УБИВ БАТЬКА ЗА ЗМЕРЗЛУ ГРУШУ.

В селі Патингтон, здобувшись коханням повіту, зайшов Кирило Несторук в сад свого сина Олексія і став виривати мерзлу грушу. Коли найшмуду сина став сперечатися з батьком за право до того груші, дітило від снів до біжів, в якій сін убив свого батька.

СВЯЩЕНИКИ ЗАБОРОНО ІЗДИТИ НА МОТОЦИКЛАХ.

Епископи французької заборонили священникам їздити на мотоциклах з той причини, що їздити на мотоциклах, священників мусить заквітцувати реверенсу, а це осмілює його і понижую повагу священника.

ЗІЗД СОЮЗУ УКРАЇНОК КАНАДИ.

В часі зізду членів Інституту ім. П. Могилі та союзних організацій в Едмонтоні й у Вінніпегу відбулися окремі наради Союзу Українок Канади. В обох місцях було покладено, число делегатів та присутніх пав. У Вінніпегу була делегатка з далекого сходу, як з Форт Віліям, Онтаріо, репрезентувала два місцеві жіночі товариства. На обох зіздах була присутня офіційна репрезентативка від головного уряду Союзу Українок Канади, пані Савелія Степанівна, яка говорила про політичне заспокоєння Союзу, про його дотеперішню діяльність, про значення такої центральної організації для зацікавлення українського життя в Канаді. Крім того були інші промови місцевих пав, як та, що й делегатка. Крім того були обговорення деяких точок відносно дальньої праці Союзу, як і остаточно будуть ухвалені як на зізді в Саскатоуні, Народи на обох зіздах кінчили дуже успішно.

ГРОМАДА, В ЯКІЙ ЖИВЕ 4,000 СЛІПЦІВ.

Пілаєс подорожі по Туреччині потрапили подорожні в сільську громаду в Малій Азії, в якій усі мешкають, в числі 4,000 душ — є зовсім сліпі. Всі вони втрапили їм випадком паучою там хороби, очної — трахоми, якої ніхто там не стався лічити. А що ця хороба дуже заразна і де-як, а може й сотками від ширилася серед мешкаців громади, всі вони осліпили.

БОЛЬШЕВИЦЬКИЙ ГЛУМ НАД РЕЛІГІЄЮ.

Східна Агенція доносить: В одній з великих сталень Москви вибито село чорним матеріалом і на катафалку поставлено деометрову бугельку. Потому ніп, настор і раби мусили зйоравити похоронні обряди над тою фанією, і відповождати її до могили, над котрою робітникам наказано і рясити, що більше не підтимує аязкого. Та робітники зараз по тім "похороні" спрачали такі поминки, що іза множества пав неможливо було втрумити фабрики в Москві.

13. НАРОДНИЙ ЗІЗД У ВІННІПЕГУ БУВ УСПІШНИЙ.

З великим успіхом відбувся в днях 25, 26 і 27 грудня в Вінніпегу 13-тій український народний зізд, скаржаний Союзом Українок Самостійників в залуці з Інститутом ім. П. Могилі та союзними організаціями. Зізд був замітний великим числом делегатів від Народних Домів та інших організацій з Манітоби і провінцій на схід від неї і під тим оглядом був може й більше репрезентативний ніж якийсьбудь інший попередній зізд. В зізді брали участь представники провінцій Квебек, Онтаріо, Манітоба, Саскачевану й Альберти. Замітне річ, що майже половина учасників зізду були жінки і жіночі наради, які відбувалися в третій день зізду, самі вистарчали на імя порядного зізду. Зізд проходив відріцево і вярхонію. Видно було, що людям було пріємно пересиджувати в просторій сіді Українського Православного Собору, де відбувався зізд, та пріслухуватися промовам і брати участь у дискусіях. Неодна з учасниць зізду високохвалала відтак голосно своє відовождання та признавання, що зізд піддержав його на дузі та відкрив перед ним новий світогляд.

Зізд збрив над великих поштових та ухвалив більше число резолюцій. Між іншим одобрива зізд альбертійський план зібрання однієїміліонного фонду на українські культурні цілі та одобрив план поступової переміни Інституту в колегії. Зізд одобрив Становище Союзу Українок Самостійників та поробив деякі поправки в статуті Союзу Українок Народних Домів. (Український Голос).

БОЛЬШЕВИЦЬКІ ПЛАНИ ІНДУСТРІАЛІЗАЦІЇ ПРОВАЛЮЮТЬСЯ

РОЗБУДОВА ІНДУСТРІЇ ДАЛЕКО ВІДСТАЄ ВІД ПЛАНУ. РАДЯНСЬКА ПРЕСА БІЄ НА ГВАЛТ.

МОСКВА (СССР), 13 січня. — Радянська преса переповнена відомостями про те, що плани індустріалізації країни далеко не виконуються. Майже в жадній галузі індустрії намічена програма повністю не була виконана в останній четвертині минулого року, коли фактично почали переводити цю програму в життя.

Газети пояснюють неуспіх у виконанні плану індустріалізації тим, що найбільше активне робітництво відстається з фабрик на села, де переводяться колективізації сільського господарства. Крім того п'ятися керел робітництва, недбає ставлення до праці та взагалі зниження робітничої дисципліни, несвоєчасна доставка на фабрики й заводи потрібних матеріалів і машини проводять до того, що плани індустріалізації не виконують.

СОЦІАЛІЗАЦІЯ В СЕЛАХ.

КАЖУТЬ, ЩО ВИВЛАСНІСТЬ ЗЕМЛІ ВІД СЕЛИМ ТА ОБЕРЯЄНІЯ СЕЛИМ У ДЕРЖАВНИХ КРИАКІВ ІДЕ УСПІШНО. ПРИЗНАЮТЬ ТЯЖКУ КРИВАВУ БОРЬБУ В СЕЛАХ.

МОСКВА (СССР), 13 січня. — Наступною місяці будуть свідками нової революції в селах. Комуністична влада старатиметься як найбільше опсувати колективних господарств і впровадити як найбільше керел селства. Спроби такої політики в селах уже викликали протити селянської кроти та боротьбу з обох сторін. Насильні спроби завести комуністичні господарства зі сторони партії та урядової влади й рішучий спротив селства з другої сторони викликають поштовпу горожанську війну.

Цивільна війна, голод, повстання й т. д. знову поширюються в Росії, як було це в минулому, але те ніколи не не захоплювало таких широких просторів, як тепер, бо комуністична партія старатиметься поштовпу зробити основну зміну системи всього селянського життя та всього хліборобства. Як приклад величезних радянських планів можна навести те, що влада планує на Волзі оснувати колективне господарство в розмірах 500,000 акрів землі. Для оброблення цієї землі буде засновано п'ять міст з 30,000 населення. Це місто буде мати всі установи та заклади, потрібні для господарювання на землі колективного господарства.

Населення буде змушене жити цілкомо комуністичним життям. Для харчування влаштують одні спільну кухню. Дітей будуть відбирати від батьків та виховувати в спеціальних дитячих домах. Все, що потрібно мати собі населення, буде одержувати з комунальних запасів. Жити й працювати муситиме населення цього міста по приказу комунальної влади і т. д.

В сямій Росії знаходиться багато людей, які скептично ставляться до таких планів, бо не вірять, щоб большевикам поштовпа зміняти всю натуру й звички людини.

КРИВАВІ СУТІЧКА В КИТВІ.

ЕРДІН (Німеччина), 13 січня. — В боротьбі з радянським більшовизмом перел Ризлянінми снітими почали масово зникати в Кітві монастирі та церкви, арештуючи притім духовенство та дітяч на релігійному полі. Це викликало незадоволення серед населення.

Віруючі, зібравшись великими натовпами, старалися дібратися до церков і не давали поліції зайти в них. Дітило до кривавої сутічки з поліцією, наслідком чого радянські жандарми арештували 40 віруючих, обвинувачуючи їх у контрреволюції й повстанню проти радянської влади. Арештованим грозить розстріл.

ПЛАН ІОНГА БУДЕ ПРИНЯТИЙ.

ГАТА (Голландія), 13 січня. — Вже відбулися гарячі дебати над французьким планом виконання нового репарацийного договору Іонга. В головних речах уже досягнуто порозуміння й погляд Німеччини на Франції майже погоджений.

Тому треба свідомитися скорого в успішного закінчення газької конференції та остаточного прийняття репарацийного плану Іонга.

ПІДПИСАЮТЬ ДОГОВІР КЕЛОГА.

ЛОНДОН (Англія), 13 січня. — У відношенні на французький погляд на умови можливість редуції військової сили тепер відповіло англійське правительство. В протиставленні французьким поглядам, що договір Келога не може мати великого значення в справі морського обеззброєння, Англія відповіла, що вона вважає цей договір дуже важним фактором.

На думку Англії договір Келога дійсно набере реального значіння в справі успішного пави міжнародних конгресів, хоча його не заведувати. Тому в справі морського обеззброєння на лондонській конференції треба числитися з цим договором, бо він може скорше привести до порозуміння між учасниками конференції.

РОЗСТРИЛИ НА УКРАЇНІ.

МОСКВА (СССР), 13 січня. — В Бердичеві розстріляно 13 осіб, яких обвинувачували в контрреволюції. В Дніпропетровську розстріляно 4 бунтівні "золотовабрдені" і в Ірані у розстрілах 150 комуністів.

будуємо, а другу половину в сумі 35 доларів і 75 центів висилаємо через Об'єднання РІДНУ ШКОЛИ до старости краю.

За молодечий зряд Рідної Школи:

Петро Добрянський, Микола Тхір, Софія Чернецька.

Союз. Дніпропетровська.

**ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО
В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО
НАРОДНОГО СОЮЗУ.**

ПРИМ. ОГЛОШЕННЯ

НА ПРОДАЖЕ РЕСТАВРАНИ
3-ма кинатина. Продава се за
малку надугу за дуке притиснува
Голоситиса пла 4:
54 SO. ORANGE AVE., NEWARK, N. J.

НИШОР С ДРУКУ ВЕЛИКИЯ
СТРОВАНИ МУЗИЧНИИ
КАТАЛОГ.
Хочете китиса доведувати 1 запал
та доведи, прати 10 ц на пер
ку каталога. Ишита. 25
S U R M A,
103 AVENUE A, NEW YORK, N. Y.

XTO MAE ФАМУ на продава
ишита. 25

У-
ки
ва,
аи.

W. M. HAUREK,
4150 W. North Ave., Chicago, Ill.

DR. M. SMITH

67 EAST 7th STREET
NEW YORK CITY

TEL. ORCHARD 6072.

DR. A. L. CEASAR
спеціаліст у всіх хворобах

Годшин: 127 EAST 84th STREET.
10—12 межн Park i Lexington Ave
6—8 NEW YORK, N. Y.
В неділі від 10 рано до 1 пополудни.

**ПРОДАЄ
ДОМИ**
в місті НЬЮ ЙОРКУ
| околиці |

Українська Фірма
С. ФЕСОЛОВИЧА І М. КОБЗИСТОВА
EXCHANGE REALTY CO.
41 East 7th St., New York City
Tel. Orchard 9677.

**ПОКОНАНО
РЕВМАТИЗМ**

Gold Medal Haarlem Oil
Капсульки усувають біль і терпіння, спричинені подорожними Нирок, Печінки і Міхуря. Це не є жодяк новітня медична відкриття, але відомо понад 200-х років.

ство на річці надомогани. Його
приймає брати. В моєму антиді,
в трьох валячках. Дивіться за
назвою "Gold Medal" на машині
кудильку.

**NEW AND IMPROVED
GOLD MEDAL
HAARLEM OIL**

Be sure you get the genuine
Pinaud's

Eau de Quinine

—THE WORLD'S
MOST FAMOUS
Tonic—

HAIR TONIC
CHECKS DANDRUFF
—KEEPS HAIR
THICK AND STRONG
At your favorite store

or tear this advertisement out and mail to Pinaud, Dept. M, 220 E. 21-St., New York, for free sample.

**ВАСИЛЬ І МАРІЯ МУЗИКА
УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ**



ДВА ОФИСА:

NORTH SIDE: 2157 W. Chicago Ave.
Phone: Brunswick 7767 a6o 7768.
SOUTH SIDE: 4854 So. Hermitage Ave.
Phone: Hemlock 5500.
CHICAGO, ILL.

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК



ЗАНИМАЕШЬ ПОХОРОНАМИ
В BRONX, BROOKLYN, NEW

NEW YORK I OKOLICNYX.
129 E. 7th STREET,
NEW YORK CITY
Telephone: Orchard 2568

